

CONSTRUÇÃO DE UM GLOSSÁRIO DE PSICOLINGUÍSTICA: PROBLEMAS E SOLUÇÕES

Esmeralda Leong
a58046@campus.fcs.unl.pt

INTRODUÇÃO

- Nesta apresentação, visa-se dar conta do projeto em curso, concretamente, a construção de um glossário de Psicolinguística.
- Este projeto foi desenvolvido no âmbito da disciplina de Modelos e Metodologias em Ciências da Linguagem (MMCL), realizada no ano letivo 2020/2021, na NOVA FCSH.

OBJETIVOS

Preencher uma lacuna de publicações de referência, em português europeu, na área da Psicolinguística, bem como colmatar a falta de fixação terminológica neste domínio.

Uma oportunidade para refletir sobre a relevância do envolvimento de estudantes de licenciatura em projetos de investigação na área da Ciências da Linguagem.

METODOLOGIA

1

Constituição de um corpus a partir de duas obras de referências atuais na área – Traxler (2012) e Warren (2013)

2

Extração de termos na plataforma Sketch Engine.

Frequência de tokens:

- >200 para termos simples
- >20 para termos compostos

3

Cruzamento de termos comuns a essas obras.

Resultado:

- 80 termos e 10 categorias supraordenadas, que servirão de módulos temáticos.

Estes termos serão distribuídos e incluídos nesses módulos temáticos.

4

Futuras etapas:

- validar os termos e módulos através de dois inquéritos a aplicar junto de especialistas da área
- proceder-se-á à definição base dos termos a partir de explicações constantes em referências bibliográficas.
- será atribuído a cada termo (sempre que possível) um equivalente em inglês
- divulgar uma primeira versão do glossário para a comunidade científica na plataforma Lexonomy

Características essenciais deste glossário

- inclusão do termo num módulo
- delimitação de termos conceptualmente próximos
- citações que servirão de base para a sua designação

CONCLUSÕES

- A apresentação de resultados ainda muito preliminares e a continuação do trabalho de investigação constituem, já, um contributo para a área da Psicolinguística no contexto lusófono, uma vez que poderão servir de material de consulta para especialistas e estudantes falantes de português.
- A experiência de iniciação à investigação pode, pois, consistir um desafio e um incentivo para os alunos de licenciatura que, desta forma, poderão contribuir para projetos de investigação na sua área de formação e/ou explorar as fronteiras dos seus cursos.

REFERÊNCIAS BIBLIOGRÁFICAS

- Traxler, M. J. (2012). Introduction to psycholinguistics: Understanding language science. Chichester, West Sussex: Wiley-Blackwell.
- Warren, P. (2013). Introducing Psycholinguistics. Cambridge/NY: Cambridge University Press.

SUPORTES

- ELEXIS, European Lexicographic Infrastructure – Lexonomy [em linha]. Retrieved from <https://www.lexonomy.eu/> [consultado 29/04/2021]
- PLP, Portal da Língua Portuguesa – Dicionário Terminológico [em linha], 1990-1992. Retrieved from <http://www.portaldalinguaportuguesa.org/?action=terminology&act=list&key=subdomain&val=Psicolingu%C3%ADstica> [consultado em 23/04/2021]